



Our Mission: Your Protection.

ROCK SAFETY Kft. | 5100 Jászberény, Nagykátai út 10.

HUN

TÁJÉKOZTATÓ

a MANTARAY cikkszámú védőkesztyű rendeltetésszerű használatához

Importőr: ROCK SAFETY Kft. Cím: 5100 Jászberény, Nagykátai út 10.

A védőeszköz megnevezése: Ötujjas védőkesztyű mikroorganizmusok (baktériumok és gombák) és részecskék ellen

Cikkszám: MANTARAY

EU-típusvizsgálati tanúsítvány száma: EU-0774-K/2024

A megfelelőségértékelést végző bejelentett szervezet:

BIMEO Vizsgáló és Kutató-fejlesztő Kft. (Azonosító szám: 1524)
1047 Budapest, Attila u. 64.

EU-megfelelőségi nyilatkozat – Azonosító: MANTARAY-4
– Elérhetőség: rocksafety.com

VÉDELMI KÉPESSÉG

A védőkesztyű védelmet biztosít mikroorganizmusok (baktériumok és gombák) okozta kockázatok, elektrosztatikus kisülés és részecskeszennyezés, valamint kis határfokú tisztítószerral való érintkezés vagy vízzel való tartós érintkezés esetén.

VÉDELMI FOKOZAT

A védőkesztyű megfelel az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/425 Rendeletében meghatározott követelményeknek.

MSZ EN 420:2003+A1:2010, MSZ EN ISO 21420:2020 és

MSZ EN ISO 21420:2020/A1:2024 – A kéz mozgási képessége: 5.

MSZ EN ISO 374-5:2017 – Védelem baktériumok és gombák ellen.

IEC 61340-5-1:2024, IEC 61340-5-4:2022 – Védelem elektrosztatikus kisülés ellen.

ISO 14644-1:2015/2021 – ISO 6, ISO 7, ISO 8 – Védelem tisztateres részecskeszennyezés ellen.

JELKÉPEK

Minden 100 darabos gyűjtőcsomagoláson feltüntetett jelképek az alábbiak:

Mikroorganizmusokkal szembeni védelem jele:

CE-jelölés:



ESD elleni védelem jele:

Tisztateres részecskeszennyezés elleni védelem jele:



Ugyanitt kerül feltüntetésre a gyártó logója, a védőkesztyű cikkszáma, a kesztyű mérete, a gyártás ideje, a védőkesztyű elhasználódási ideje.

A védőkesztyű elérhető méretei: S, M; L; XL

ALAPANYAG ÉS FORMAI KIALAKÍTÁS

Alapanyag: kék színű nitrilkaucsuk.

Mártott kesztyű.

TISZTÍTÁS, KARBANTARTÁS

A védőkesztyű egyszer használatos, nem tisztítható, nem dekontaminálható.

TÁROLÁS

Szellős, száraz, hűvös helyen, fénytől védve; eredeti csomagolásban.

CSOMAGOLÁS

Papír dobozban 100 darabos kiszerelésben, tájékoztatóval ellátva.

Gyűjtőcsomagolás: 1000 darabos papírkarton dobozban, azonosításra alkalmas jelöléssel ellátva.

HASZNÁLAT

- A védőkesztyű ismert allergiát okozó anyagot, szereket nem tartalmaz.
- Csak tiszta, száraz kézre húzzunk fel védőkesztyűt.
- Csak teljesen ép, sértetlen, száraz védőkesztyű biztosít megfelelő védelmet és vehető használatba.
- A védőkesztyű elhasználódási ideje: a gyártástól számított 10 év.
- Vegyük figyelembe, hogy a munkavégzés körülményei eltérhetnek a munkavédelmi megfelelőséget megállapító vizsgálatától.
- A MANTARAY védőkesztyű csomagolásán feltüntetett információ: a gyártó neve és címe; a védőkesztyű cikkszáma és mérete; a gyártás ideje, az elhasználódási idő; a tájékoztató elérhetősége; a mikroorganizmusokkal szembeni védelem a megfelelő jelképpel és a vonatkozó szabványszámmal; CE-jelölés.
- A tájékoztató nem tükrözi a védelem – munkahelyen tapasztalható – tényleges időtartamát, illetve a keverékek/elegyek és a tisztító vegyszerek hatása közötti különbségeket.
- A vegyszerekkel szembeni ellenállás laboratóriumi körülmények között, csak a tenyérreőrésből vett minták vizsgálatával került meghatározásra (kivéve a 400 mm-nél hosszabb védőkesztyűket, ahol a mandzsettát is vizsgálni kell), és csak a vizsgálatához használt vegyszer(ek)re vonatkozik. A védőkesztyű által biztosított ellenállás eltérő lehet, ha az adott vegyszer keverékben/elegyben található.
- Javasolt annak ellenőrzése, hogy a védőkesztyű valóban megfelel a tervezett felhasználásra, mert a munkahelyi körülmények eltérhetnek a típusvizsgálati körülményektől, pl. a fellépő hőmérséklet, koptató és degradációs hatások tekintetében.
- A használt védőkesztyű, megváltozott fizikai tulajdonságai miatt, alacsonyabb ellenállást tanúsíthat a veszélyes vegyszerekkel szemben. A tényleges használhatósági időt jelentősen lecsökkentheti a mozgás, beakadás, dörzsölés, a vegyszer okozta degradáció stb. Korrozív vegyszerek esetében a degradációs ellenállás lehet a legfontosabb tényező a vegyi kockázatok elleni védőkesztyű kiválasztásakor.
- A vegyszerbehatalással szembeni ellenállás laboratóriumi körülmények között került meghatározásra, és csak a vizsgált mintára vonatkozik.
- A védőkesztyű vírusokkal szemben nem került vizsgálatra!
- A védőkesztyű teljesíti a „BfR XXI. Ajánlás (2016.07.01.) Kategória 3” alapkövetelményeit, amely szerint élelmiszerekkel érintkezhet.
- Az egyéni védőeszköz használata és kezelése feleljen meg a 65/1999. (XII. 22.) EüM rendelet előírásainak.



Our Mission: Your Protection.

ROCK SAFETY Kft. | 5100 Jászberény, Nagykátai Street 10, Hungary

ENG

BROCHURE

on the proper use of protecting gloves with Art. No.: MANTARAY

Importer: ROCK SAFETY Kft.

Address: 5100 Jászberény, Nagykátai Street 10, Hungary

Type of the personal protective equipment: Five-finger protective gloves against microorganisms (bacteria and fungi) and particles

Article number: MANTARAY

No. of the EU type-examination certificate: EU-0774-K/2024

Notified body involved in the conformity:

BIMEO Vizsgáló és Kutató-fejlesztő Kft. (NB 1524)

1047 Budapest, Áttila u. 64, Hungary

EU declaration of conformity – ID: MANTARAY-4

– Available: rocksafety.com

The protective glove provides protection against hazards caused by microorganisms (bacteria and fungi), electrostatic discharge, and particulate contamination, as well as contact with low-efficiency cleaning agents or prolonged contact with water.

PROTECTION LEVEL

The protective glove complies with the requirements set forth in Regulation (EU) 2016/425 of the European Parliament and of the Council.

EN 420:2003+A1:2009, EN ISO 21420:2020 and

EN ISO 21420:2020/A1:2024 – Dexterity: 5.

EN ISO 374-5:2016 – Protection against bacteria and fungi.

IEC 61340-5-1:2024, IEC 61340-5-4:2022 – Protection against electrostatic discharge.

ISO 14644-1:2015/2021 – ISO 6, ISO 7, ISO 8 – Protection against particulate contamination in cleanroom area.

SYMBOLS

All symbols shown on every 100-piece collector box are as follows:

Marking of protection against microorganisms:

CE marking:



Marking of protection against electrostatic discharge:



Marking of protection against particulate contamination in cleanroom area:



The manufacturer's logo, the article number of the protective gloves, the size of the gloves, the date of manufacture, and the service life of the protective gloves will all be indicated here.

The available sizes of the protective gloves: S, M; L; XL

MATERIAL AND DESIGN

Material: blue nitrile rubber. Dipped gloves.

CLEANING, MAINTENANCE

The protective gloves are single-use, non-cleanable, and non-decontaminable.

STORAGE

In a spacious, dry, cool place, protected from light, in the original packaging.

PACKAGING

Packaged in a paper box of 100 pieces, accompanied by an information leaflet.

Collective packaging: in a paperboard box of 1000 pieces, marked with an identification label.

USE

- The protective gloves do not contain any known allergenic substances or chemicals.
- Only wear protective gloves on clean, dry hands.
- Only intact, undamaged, and dry protective gloves provide adequate protection and can be put to use.
- The shelf life of the protective gloves is 10 years from the date of manufacture.
- Please consider that the working conditions may differ from those established in the workplace safety conformity assessment.
- Information indicated on the MANTARAY protective gloves packaging includes: the manufacturer's name and address; the article number and size of the gloves; the date of manufacture, shelf life; contact information for inquiries; protection against microorganisms indicated with the appropriate symbol and corresponding standard number; CE marking.
- The resistance to chemicals has been determined under laboratory conditions, based solely on samples taken from the palm area (except for gloves longer than 400 mm, where the cuff must also be examined), and is applicable only to the specific chemical(s) used in the testing. The resistance provided by the gloves may differ if the specific chemical is present in a mixture or formulation.
- It is recommended to verify that the gloves are indeed suitable for the intended use, as workplace conditions may vary from those of the type testing, for example, regarding the effects of temperature, abrasion, and degradation.
- Due to the altered physical properties of used protective gloves, they may exhibit lower resistance against hazardous chemicals. The actual usability time can be significantly reduced by factors such as movement, snagging, abrasion, and degradation caused by chemicals, among others. In the case of corrosive chemicals, the resistance to degradation may be the most critical factor when selecting protective gloves against chemical hazards.
- The resistance to chemical penetration was determined under laboratory conditions and applies only to the tested sample.
- The protective gloves have not been tested against viruses!
- The protective gloves meet the basic requirements of „BfR Recommendation XXI (2016.07.01.) Category 3,” which states that they may come into contact with food.